

# Psa

## Chapter 18

English Interlinear

Reference: American Standard Version

אֶת־	לַיהוָה	וַדַּבֵּר	אֲשֶׁר	לְדָוִד	יְהוָה	לַעֲבָד	וּלְמִנְצֵחַ	1
-	to Yahweh	spoke	who	David	of Yahweh	a Psalm of the servant	To the Chief Musician	
<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H1696</a>		<a href="#">H1732</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H5650</a>	<a href="#">H5329</a>	
כָּל־	מִכַּף	אוֹתוֹ	יְהוָה	הַצִּיל־	בַּיּוֹם	הַזֶּאת	הַשִּׁירָה	דְּבָרֵי
of all	from the hand	him	Yahweh	that delivered	on the day	this	of song	the words
<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H3709</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H5337</a>	<a href="#">H3117</a>	<a href="#">H2063</a>	<a href="#">H1697</a>	
חֲזָקִי:	יְהוָה	אֶרְחַמְךָ	וַיֹּאמֶר	שָׁאוּל:	וּמִיָּד	אֹיְבָיו		
my strength	Yahweh	I will love You	and he said	of Saul	and from the hand	his enemies		
<a href="#">H2391</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7355</a>	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H7586</a>	<a href="#">H3027</a>	<a href="#">H0341</a>		
אֶחְסֶה	צוּרִי	אֱלֹהֵי	וּמַפְלְטִי	וּמְצוּדָתִי	סֶלְעִי	וַיְהוָה		2
I will trust	my strength	My God	and my deliverer	and my fortress	my rock	Yahweh [is]		
<a href="#">H2620</a>	<a href="#">H6697</a>	<a href="#">H0410</a>	<a href="#">H6403</a>		<a href="#">H5553</a>	<a href="#">H3068</a>		
		מִשְׁגָּבִי:	יִשְׁעִי	וְקַרְנֹ־	מָגְנִי	בּוֹ		
		my stronghold	of my salvation	and the horn	My shield	in whom		
			<a href="#">H3468</a>		<a href="#">H4043</a>			
אוֹשֶׁעַ:	אֹיְבֵי	וּמִן־	יְהוָה	אֶקְרָא	מִהֶלֶל			3
shall I be saved	my enemies	so from	upon Yahweh	I will call	[who is worthy] to be praised			
<a href="#">H3467</a>	<a href="#">H0341</a>		<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7121</a>				
יִבְעֲתוּנִי:	בְּלִיעַל	וְנַחֲלִי	מוֹת	חֲבָלִי־	אֶפְפוּנִי			4
made me afraid	of ungodliness	and the floods	of death	the pangs	Surrounded me			
<a href="#">H1204</a>	<a href="#">H1100</a>		<a href="#">H4194</a>		<a href="#">H0661</a>			
	מוֹת:	מִוקְשֵׁי	קָדְמוּנִי	סָבְבוּנִי	שְׁאוּל	חֲבָלֵי		5
	of death	the snares	confronted me	surrounded me	of Sheol	The sorrows		
	<a href="#">H4194</a>	<a href="#">H4170</a>	<a href="#">H6923</a>	<a href="#">H5437</a>	<a href="#">H7585</a>			
מִהִיכָלוֹ	יִשְׁמַע	אֲשָׁעַ	אֱלֹהֵי	וְאֶל־	יְהוָה	אֶקְרָא	וְלִי	בְּצָר־
from His temple	He heard	cried out	my God	and to	Yahweh	I called upon	my	In distress
<a href="#">H1964</a>	<a href="#">H8085</a>	<a href="#">H7768</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7121</a>		
		בְּאָזְנוֹ:	תָּבוּא	וּלְפָנָיו	וְשֹׁעֲתִי	קוֹלִי		
		[even] to His ears	came	before Him	and my cry	my voice		
		<a href="#">H0241</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H7775</a>			
וַיִּתְנַעֲשׂוּ	יִרְגְּזוּ	הַרִים	וּמוֹסְדֵי	הָאָרֶץ	וַתִּרְעַשׂ	וַתִּנָּעַשׂ		7
and were shaken	quaked	of the hills	and the foundations	the earth	and trembled	And shook		
<a href="#">H1607</a>	<a href="#">H7264</a>	<a href="#">H2022</a>	<a href="#">H4146</a>	<a href="#">H0776</a>	<a href="#">H7493</a>	<a href="#">H1607</a>		
					לֹו:	חָרָה	כִּי־	
					He	was angry	because	
						<a href="#">H2734</a>		

8  
 עָלָה Went up H5927  
 וּעָשָׁן Smoke H6227  
 בָּאֶפְרוֹ from His nostrils H0639  
 וְאֵשׁ־ and fire H0784  
 מִפִּי from His mouth H6310  
 תֹּאכֵל devouring H0398  
 נְחָלִים Coals H1513  
 בָּעֲרוּ were kindled  
 מִמֶּנּוּ :  
 by it

9  
 וַיִּט And He bowed H5186  
 שָׁמַיִם the heavens H8064  
 וַיֵּרֵד and came down H3381  
 וְעִרְפָּל and with darkness H6205  
 תַּחַת under H8478  
 רַגְלָיו: His feet H7272

10  
 וַיִּרְכַּב And He rode H7392  
 עַל־ upon H7307  
 כְּרוּב a cherub H3742  
 וַיֵּעָף and flew H1675  
 וַיָּדָא and He flew H1675  
 עַל־ upon H7307  
 כַּנְפֵי־ the wings H3671  
 רוּחַ: of the wind

11  
 יָשַׁת He made H7896  
 וְחֹשֶׁךְ darkness H2822  
 סִתְרוֹ His secret place H5439  
 סָבִיבוֹתָיו around Him H5439  
 סִכְתּוֹ His canopy [was] H5521  
 חֹשֶׁכֶת־ dark H2824  
 מַיִם waters H4325

עָבִי [And] thick clouds H5645  
 שְׁחָקִים: of the skies H7834

12  
 מִנְהָה From the brightness H5051  
 נִגְדּוֹ before Him H5048  
 עָבִיו His thick clouds H5645  
 עָבְרוּ passed with H1259  
 בָּרָד hailstones H1513  
 וְנַחְלֵי־ and coals H0784  
 אֵשׁ: of fire

13  
 וַיִּרְעַם And thundered H7481  
 מִבְּשָׁמַיִם from heaven H8064  
 יְהוָה Yahweh H3068  
 וְעֶלְיוֹן and the Most High H5414  
 יָתַן uttered H1259  
 קוֹלוֹ His voice H1259  
 בָּרָד Hailstones H1259

וְנַחְלֵי־ and coals H1513  
 אֵשׁ: of fire H0784

14  
 וַיִּשְׁלַח And He sent out H7971  
 חֲצָיו His arrows H2671  
 וַיִּפְצֵם and scattered the foe H2671  
 וּבִרְקִים and Lightnings H2671  
 רַב in abundance H7232

וַיִּהְיֶם: and He vanquished them H2000

15  
 וַיֵּרְאוּ And were seen H7200  
 אֲפִיקֵי the channels H0650  
 מַיִם of the sea H4325  
 וַיִּגְלוּ and were uncovered H1540  
 מוֹסְדוֹת the foundations H4146  
 תֵּבֵל of the world H8398

מִנְעֶרְתְּךָ at Your rebuke H1606  
 יְהוָה Yahweh H3068  
 מִנְשַׁמַּת at the blast H5397  
 רוּחַ of the breath H7307  
 אֶפְרָיִם: of Your nostrils H0639

16  
 וַיִּשְׁלַח He sent H7971  
 מִמָּרוֹם from above H4791  
 יָקַחְנִי He took me H3947  
 יָמְשֵׁנִי He drew me H4871  
 מִמַּיִם out of waters H4325  
 רַבִּים: many

17	יִצִילֵנִי He delivered me <a href="#">H5337</a>	מֵאֵי־בִי from my enemy <a href="#">H0341</a>	עָז strong <a href="#">H5794</a>	וּמִשְׂנְאֵי and from those who hated me <a href="#">H8130</a>	כִּי־ for
	אֲמָצוּ they were too strong <a href="#">H0553</a>	מִמֶּנִּי׃ for me			
18	יִקְדְּמוּנִי they confronted me <a href="#">H6923</a>	בַּיּוֹם־ in the day <a href="#">H3117</a>	אִי־דִי of my calamity <a href="#">H0343</a>	וַיְהִי־ but was <a href="#">H1961</a>	יְהוָה Yahweh <a href="#">H3068</a>
				לְמִשְׁעָן my support <a href="#">H3068</a>	לִי׃ to
19	וַיּוֹצִיאֵנִי And He brought me out <a href="#">H3318</a>	לְמִדְּרָגָה into a broad place <a href="#">H4800</a>	יְחַלֶּצֵנִי He delivered me	כִּי because	חָפֵץ He delighted <a href="#">H3068</a>
				בִּי in me	
20	וַיִּגְמַלְנִי Rewarded me <a href="#">H1580</a>	יְהוָה Yahweh <a href="#">H3068</a>	כְּצַדִּיק according to my righteousness <a href="#">H6664</a>	כְּכֹר According to the cleanness <a href="#">H1252</a>	יָדַי of my hands <a href="#">H3027</a>
	יָשִׁיב He has recompensed <a href="#">H7725</a>	לִי׃ me			
21	כִּי־ For	שְׁמִרְתִּי I have kept <a href="#">H8104</a>	דְּרָכַי the ways <a href="#">H1870</a>	יְהוָה of Yahweh <a href="#">H3068</a>	וְלֹא־ and not <a href="#">H3808</a>
				רָשָׁעִי have wickedly departed <a href="#">H7561</a>	מֵאלֹהֵי׃ from my God <a href="#">H0430</a>
22	כִּי־ For	כָּל־ all <a href="#">H3605</a>	מִשְׁפָּטָיו His judgments [were] <a href="#">H4941</a>	לְנִגְדִי before me <a href="#">H5048</a>	וְחֻקֹּתָיו and His statutes <a href="#">H2708</a>
				לֹא־ not <a href="#">H3808</a>	אָסִיר I did put away <a href="#">H5493</a>
				מִנִּי׃ from me	
23	וָאֲנִי And I was <a href="#">H1961</a>	תָּמִים blameless <a href="#">H8549</a>	עָמוּ before Him	וָאֲשַׁתְּמָר and I kept myself <a href="#">H8104</a>	מֵעֲוֹנִי׃ from my iniquity <a href="#">H5771</a>
24	וַיִּשָּׁב־ Therefore has recompensed <a href="#">H7725</a>	יְהוָה Yahweh <a href="#">H3068</a>	לִי me	כְּצַדִּיק according to my righteousness <a href="#">H6664</a>	
				כְּכֹר According to the cleanness <a href="#">H1252</a>	יָדַי of my hands <a href="#">H3027</a>
				לְנִגְדִי in <a href="#">H5048</a>	עֵינָיו׃ His sight
25	עִם־ With	חַסִּיד the merciful <a href="#">H2623</a>	תִּתְחַסֵּד You will show Yourself merciful	עִם־ with	גִּבּוֹר a man <a href="#">H1399</a>
				תָּמִים blameless <a href="#">H8549</a>	
	תִּתְנַחֵם׃ You will show Yourself blameless <a href="#">H8552</a>				
26	עִם־ with	נָכוֹר the pure <a href="#">H1305</a>	תִּתְבָּרַר You will show Yourself pure <a href="#">H1305</a>	וְעִם־ and with	עָקֹשׁ the devious <a href="#">H6141</a>
					תִּתְפַּתֵּל׃ You will show Yourself shrewd <a href="#">H6617</a>
27	כִּי־ For	אֶתָּה You will	עַם־ the people	עֲנִי humble <a href="#">H6041</a>	תּוֹשִׁיעַ save <a href="#">H3467</a>
					וְעֵינָיו but looks
					רְמוֹת haughty
					תִּשְׁפִּיל׃ will bring down <a href="#">H8213</a>

28	כִּי For	אַתָּה You	תֹּאכִיר will light	נֶרִי my lamp	יְהוָה Yahweh	אֱלֹהֵי my God	יְגִיד will enlighten	חֹשֶׁךְִי my darkness
			<a href="#">H0215</a>		<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H5050</a>	<a href="#">H2822</a>
29	כִּי For	בְּךָ by You	אֶרְצֶנָּה I can run against	נֶדִיר a troop	וּבְאֵלֹהֵי and by my God	אֶדְלֶנָּה I can leap over	שׁוֹר a wall	
			<a href="#">H7323</a>	<a href="#">H1416</a>	<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H1801</a>		
30	הָאֵל [As for] God	תָּמִים perfect	דְּרָכּוֹ His way [is]	אִמְרָת־ the word	יְהוָה of Yahweh	צְרוּפָה is proven	מָגֵן a shield	הוא He [is]
	<a href="#">H0410</a>	<a href="#">H8549</a>	<a href="#">H1870</a>		<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H6884</a>	<a href="#">H4043</a>	<a href="#">H1931</a>
	הַחֹסִים who trust	בּוֹ in Him						
	<a href="#">H2620</a>							
31	כִּי For	מִי who [is]	אֱלֹהֶיךָ God	מִבְלַעֲדִי except	יְהוָה Yahweh	וּמִי and who [is]	צֹר a rock	זולתי except
		<a href="#">H4310</a>	<a href="#">H0433</a>	<a href="#">H1107</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H4310</a>	<a href="#">H6697</a>	<a href="#">H2108</a>
32	הָאֵל [it is] God	הַמְאַזֵּנִי who arms me	חֵיל with strength	וַיַּתֵּן and makes	תָּמִים perfect	דְּרָכִי my way		
	<a href="#">H0410</a>	<a href="#">H0247</a>	<a href="#">H2428</a>	<a href="#">H5414</a>	<a href="#">H8549</a>	<a href="#">H1870</a>		
33	מְשֻׁנֶּה He makes	רַגְלִי my feet	כְּאַיָּלוֹת like the [feet] of deer	וְעַל and on	בְּמֹתֵי my high places	יַעֲמִידֵנִי sets me		
		<a href="#">H7272</a>	<a href="#">H0355</a>		<a href="#">H1116</a>	<a href="#">H5975</a>		
34	מְלַמֵּד He teaches	יָדַי my hands	לַמְלַחְמָה to make war	וְנִתְּתָהּ so that can bend	קֶשֶׁת־ a bow	נְחוֹשֶׁת of bronze	זְרוּעֵתִי my arms	
	<a href="#">H3925</a>	<a href="#">H3027</a>	<a href="#">H4421</a>	<a href="#">H5181</a>	<a href="#">H7198</a>	<a href="#">H5154</a>	<a href="#">H2220</a>	
35	וַתֵּתֵן And You have given	לִי me	מָגֵן the shield	וְשִׁעָךְ of Your salvation	יְמִינְךָ Your right hand	תִּסְעֶדֶנִי has held me up		
	<a href="#">H5414</a>		<a href="#">H4043</a>	<a href="#">H3468</a>	<a href="#">H3225</a>	<a href="#">H5582</a>		
	וְעֲנֻתְךָ and Your gentleness	תִּרְבִּנִי has made me great						
	<a href="#">H6037</a>							
36	תַּרְחִיב You enlarged	צַעֲדִי my path	תַּחְתִּי under me	וְלֹא so not	מָעַדּוֹ did slip	קִרְסְלִי my feet		
	<a href="#">H7337</a>	<a href="#">H6806</a>	<a href="#">H8478</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H4571</a>	<a href="#">H7166</a>		
37	אֶרְדּוּף I have pursued	אֹיְבֵי my enemies	וְאִשִּׁיגֵם and overtaken them	וְלֹא־ and neither	אָשׁוּב did I turn back again	עַד־ till		
	<a href="#">H7291</a>	<a href="#">H0341</a>	<a href="#">H5381</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H7725</a>	<a href="#">H5704</a>		
	כָּלֹתָם they were destroyed							
	<a href="#">H3615</a>							
38	אֶמְחָצֵם I have wounded them	וְלֹא־ so that not	יָכְלוּ they could	קוּם rise	יִפְּלוּ they have fallen	תַּחַת under	רַגְלִי my feet	
	<a href="#">H4272</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H3201</a>		<a href="#">H5307</a>	<a href="#">H8478</a>	<a href="#">H7272</a>	

	וְנִצַּחְתִּי For You have armed me <a href="#">H0247</a>	חֵיל with strength <a href="#">H2428</a>	לְמַלְחָמָה for the battle <a href="#">H4421</a>	תִּכְרִיעַ You have subdued <a href="#">H3766</a>	39
	קָמּוּ those who rose up against me <a href="#">H8478</a>	תַּחְתִּי: under me <a href="#">H8478</a>			
	וְאֹיְבֵי And my enemies <a href="#">H0341</a>	נָתַתָּה You have given <a href="#">H5414</a>	לִי me	עֲרָךְ the necks <a href="#">H6203</a>	40
	וְיִשְׁנְעוּ They cried out <a href="#">H7768</a>	וְאֵין- but [there was] none <a href="#">H0369</a>	מוֹשִׁיעַ to save <a href="#">H3467</a>	עַל- [Even] to	41
	וְיִשְׁחָקֵם And I beat them as fine <a href="#">H7833</a>	כַּעֲפָר as the dust <a href="#">H6083</a>	עַל- upon	פְּנֵי- the face of <a href="#">H6440</a>	42
	אֲרִיקֵם: I cast them out <a href="#">H7324</a>				
	תַּפְלִטֵנִי You have delivered me <a href="#">H6403</a>	מִרִּיבֵי from the strivings <a href="#">H7379</a>	עַם of the people	תַּשְׁמִינִי You have made me	43
	גוֹיִם of the nations	עַם a people	לֹא- not <a href="#">H3808</a>	יָדַעְתִּי I have known <a href="#">H3045</a>	יַעֲבֹדוּנִי: shall serve me <a href="#">H5647</a>
	לְשִׁמְעָה As soon as	אֲזִין they hear of me <a href="#">H0241</a>	יִשְׁמְעוּ they obey <a href="#">H8085</a>	לִי me	44
	בְּנֵי- Sons	נִכְרִי the foreigners <a href="#">H5236</a>	יִבָּלֶוּ fade away	וְיִחַרְגּוּ and come frightened <a href="#">H2727</a>	מִמְסְגְּרוֹתֵיהֶם: from their hideouts <a href="#">H4526</a>
	חַי־ Lives	יְהוָה Yahweh <a href="#">H3068</a>	וּבָרֻךְ and Blessed [be] <a href="#">H1288</a>	צוּרִי my Rock <a href="#">H6697</a>	וְיִרְוֹם and let be exalted
	הָאֵל [it is] God <a href="#">H0410</a>	הַנוֹתֵן who <a href="#">H5414</a>	נִקְמָוֹת avenges <a href="#">H5360</a>	לִי me	וַיִּדְבֹּר and subdues <a href="#">H1696</a>
	מִפְּלִטִי He delivers me <a href="#">H6403</a>	מֵאֹיְבֵי from my enemies <a href="#">H0341</a>	אֵף also <a href="#">H0637</a>	מִן- above	תִּרְוַמְנִי You lift me up
	מֵאִישׁ from the man <a href="#">H0376</a>	חָמָס violent <a href="#">H2555</a>	תִּצִּילֵנִי: You have delivered me <a href="#">H5337</a>		

וְלִשְׁמֹךְ and to Your name <a href="#">H8034</a>	יְהוָה Yahweh <a href="#">H3068</a>	וּבְנוֹת among the Gentiles	אֹדֶךָ I will give thanks to You <a href="#">H3034</a>	וְכֵן thus	עַל־ Upon	49
--	---	--------------------------------	--	---------------	--------------	----

זִמְרָה:  
sing praises  
[H2167](#)

לְמַשִּׁיחוֹ to His anointed <a href="#">H4899</a>	וְחֶסֶד mercy	וַעֲשֵׂה and shows	מֶלֶכוֹ his king <a href="#">H4428</a>	יְשׁוּעוֹת deliverance to <a href="#">H3444</a>	(מַגְדִּיל) Great He gives <a href="#">H1431</a>	[מַגְדִּיל] Great He gives <a href="#">H1431</a>	50
			עוֹלָם: forevermore <a href="#">H5769</a>	עַד־ even to <a href="#">H5704</a>	וּלְזַרְעוֹ and His descendants <a href="#">H2233</a>	לְדָוִד to David <a href="#">H1732</a>	